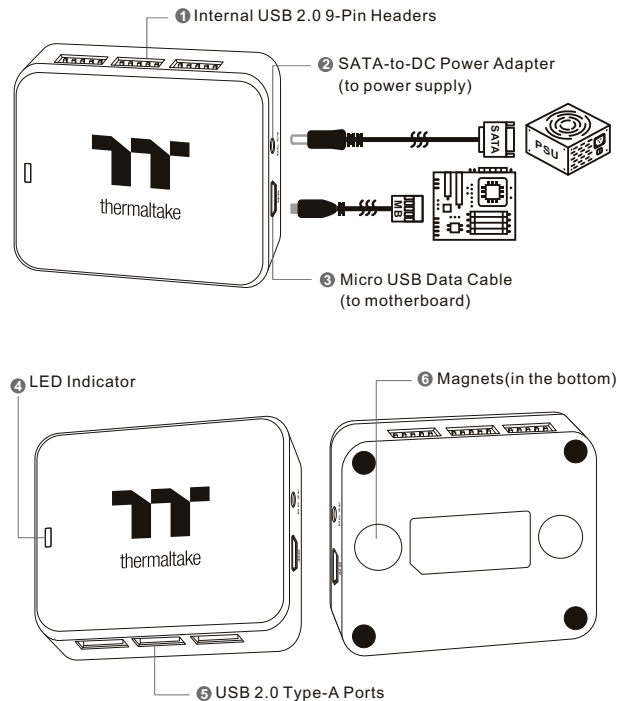




H200 Internal USB Hub

User Manual

Overview



Deutsch

- 1 Interne USB 2.0 9-Pin Anschlüsse
- 2 SATA-zu-DC Netzteil (zur Stromversorgung)
- 3 Micro-USB Datenkabel (zum Motherboard)
- 4 LED-Anzeige
- 5 USB 2.0 Typ-A Anschlüsse
- 6 Magnete (unten)

Français

- 1 Connecteurs internes USB 2.0 à 9 broches
- 2 Adaptateur d'alimentation SATA-DC (vers l'alimentation)
- 3 Câble de données micro USB (vers la carte mère)
- 4 Indicateur LED
- 5 Ports USB 2.0 Type-A
- 6 Aimants (à la base)

Español

- 1 Cabezales internos USB 2.0 de 9 pines
- 2 Adaptador de alimentación SATA a DC (a la fuente de alimentación)
- 3 Cable de datos Micro USB (a la placa base)
- 4 Indicador LED
- 5 Puertos USB 2.0 Type-A
- 6 Imanes (en la parte inferior)

Italiano

- 1 Terminale interno USB 2.0 a 9 pin
- 2 Alimentatore SATA-to-DC (verso alimentazione)
- 3 Cavo dati Micro USB (verso scheda madre)
- 4 Indicatore LED
- 5 Porte USB 2.0 Type-A
- 6 Magnetici (sul fondo)

Português

- 1 Headers de USB interno 2.0 9 pinos
- 2 Adaptador de Energia SATA-para-DC (para alimentação)
- 3 Cabo de Dados Micro USB (para motherboard)
- 4 Indicador LED
- 5 Portas USB 2.0 Tipo A
- 6 Imãs (no fundo)

繁體中文

- 1 內部USB 2.0 9針接頭
- 2 SATA轉DC電源線 (接至電源供應器)
- 3 Micro USB 資料線 (接至主機板)
- 4 LED指示燈
- 5 USB 2.0 Type-A接頭
- 6 磁鐵 (在底部)

簡體中文

- 1 内置USB 2.0 9针接口
- 2 SATA转DC电源线 (接至电源供应器)
- 3 Micro USB 资料线 (接至主板)
- 4 LED指示灯
- 5 USB 2.0 A型接口
- 6 磁铁(在底部)

日本語

- 1 内蔵USB 2.0 9ピンヘッダー
- 2 SATA-DC電源アダプター (電源へ接続)
- 3 Micro USBデータケーブル (マザーボードへ接続)
- 4 LEDインジケータ
- 5 USB 2.0 Type-Aポート
- 6 磁石 (下部)

Русский

- 1 Внутренние 9-конт. разъемы USB 2.0
- 2 Адаптер питания SATA—DC (к источнику питания)
- 3 Цифровой кабель Micro USB (к системной плате)
- 4 СД-индикатор
- 5 Порты USB 2.0 (типа А)
- 6 Магниты (в нижней части)

Türkçe

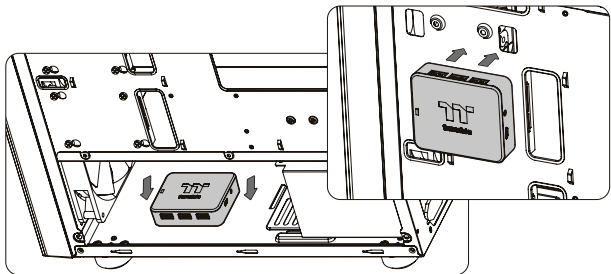
- 1 Dahilî USB 2.0 9 Pimli Bağlantılar
- 2 SATA - DC Güç Adaptörü (güç kaynağına)
- 3 Mikro USB Veri Kablosu (ana karta)
- 4 LED Gösterge
- 5 USB 2.0 Tip A Bağlantı Noktaları
- 6 Miknatıslar (alt kısımda) (EEE Yönetmeliğine Uygundur)

ภาษาไทย

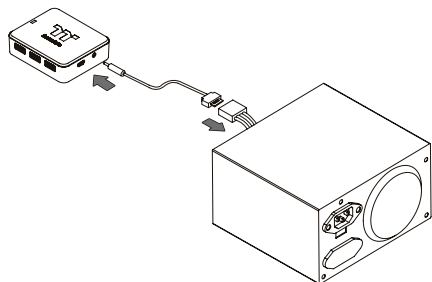
- 1 ช่องต่อ USB 2.0 9-pin ภายใน
- 2 พาวเวอร์อะแดปเตอร์ SATA-to-DC (ไปยังพาวเวอร์ซัพพลาย)
- 3 สายเคเบิลข้อมูล Micro USB (ไปยังเมนบอร์ด)
- 4 ไฟ LED บวกสถานะ:
- 5 พอร์ต USB 2.0 Type-A
- 6 แม่เหล็ก (ที่ด้านล่าง)

Installation Steps

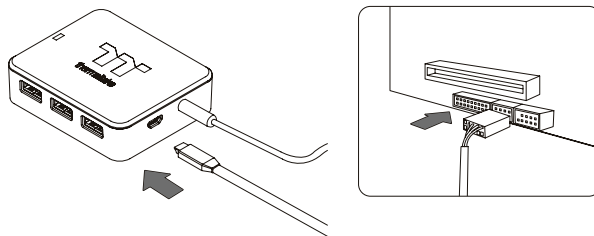
1. Attach the H200 Internal USB Hub to any steel surface in your case using the embedded magnets. (※ Please keep a safety distance between magnets and all objects that can be damaged by magnetism.)



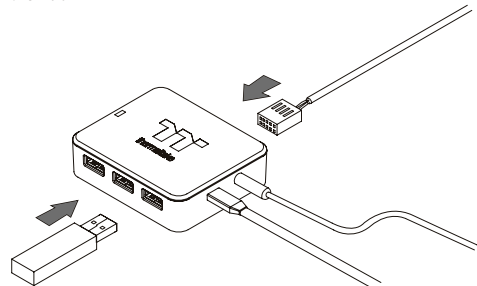
2. Ensure your PC is powered off and connect the hub to your power supply using SATA-to-DC Power Adapter.



3. Firmly connect the Micro USB Data Cable to the hub and connect the other end to your motherboard's Internal USB 2.0 9-Pin Header.



4. Connect USB devices to the Internal USB 2.0 9-Pin Headers or USB 2.0 Type-A Ports on the hub.



Deutsch

Befestigen Sie den Hub mit den eingebauten Magneten an einer beliebigen Stahlfläche in Ihrem Gehäuse. (※ Bitte halten Sie einen Sicherheitsabstand zwischen Magneten und allen Gegenständen, die durch Magnetismus beschädigt werden können.)

Français

Fixez le hub à une surface en acier dans votre boîtier à l'aide des aimants intégrés. (※ Veuillez garder une distance de sécurité entre les aimants et les objets pouvant être endommagés par le magnétisme.)

Español

Conecte el concentrador a cualquier superficie de acero, en su caso usando los imanes incorporados. (※ Mantenga una distancia de seguridad entre los imanes y todos los objetos que puedan ser dañados por el magnetismo.)

Italiano

Fissare l'hub a qualsiasi superficie in acciaio utilizzando i magneti incorporati. (※ Tenere una distanza di sicurezza tra i magneti e tutti gli oggetti che possono essere danneggiati dal magnetismo.)

Português

Ligue o hub a qualquer superfície de aço na sua caixa utilizando os ímãs incorporados. (※ Mantenha uma distância de segurança entre os ímãs e todos os objectos que possam danificar o magnetismo.)

繁體中文

使用內嵌的磁鐵，將集線器吸附至機殼內部的任何鋼板上。(※磁鐵請與任何可能因磁性造成損壞的物體保持安全距離。)

簡體中文

使用內嵌的磁鐵，將分線器吸附至機殼內部的任何鋼板上。(※磁鐵請與任何可能因磁性造成損壞的物體保持安全距離。)

日本語

内蔵された磁石により、ハブをケース内の鋼表面に貼り付けます。(※磁気による影響を受ける可能性のある部品は、磁石から十分遠ざけてください。)

Русский

С помощью встроенных магнитов прикрепите концентратор к любой из стальных поверхностей внутри корпуса. Сохраняйте безопасное расстояние между магнитами и компонентами, которые могут быть повреждены магнитным полем.

Türkçe

Dağıtıcıyı, tümleşik mıknatısları kullanarak kasanızdaki herhangi bir çelik yüzeye tutturun. (※ Lütfen mıknatıslar ve manyetizmadan hasar görebilecek tüm nesnelere arasında bir güvenlik mesafesi bırakın.)

ภาษาไทย

ติดตั้งกับพื้นผิวเหล็กในตู้ ในเครื่องคอมพิวเตอร์โดยใช้แม่เหล็กที่ฝังอยู่ (※ โปรดรักษาระหว่างแม่เหล็กกับชิ้นส่วนที่เสี่ยงต่อการเสียหาย และวัตถุทั้งหมดที่อาจเกิดความเสียหายจากสนามแม่เหล็ก)

Deutsch

Vergewissern Sie sich, dass Ihr PC ausgeschaltet ist und schließen Sie den Hub mit dem SATA-zu-DC Netzteil an die Stromversorgung an.

Français

Assurez-vous que votre ordinateur est hors tension et connectez le hub à votre bloc d'alimentation à l'aide d'un adaptateur d'alimentation SATA-DC.

Español

Asegúrese de que su PC esté apagado y conecte el concentrador a la fuente de alimentación utilizando un adaptador de alimentación SATA a DC.

Italiano

Assicurarsi che il PC sia spento e collegare l'hub all'alimentatore utilizzando l'adattatore di alimentazione SATA-DC.

Português

Certifique-se que o seu PC está desligado e ligue o hub à sua alimentação através do adaptador de energia SATA-para-DC.

繁體中文

確保您的電腦已關機後，利用SATA轉DC電源線將集線器接上電源供應器。

簡體中文

確保您的電腦已关机后，利用SATA转DC电源线将集线器接上电源供应器。

日本語

パソコンの電源をオフにした後、SATA-DC電源アダプターを使用してハブを電源に接続します。

Русский

Убедитесь, что компьютер выключен, и подключите концентратор к источнику питания через адаптер питания SATA—DC.

Türkçe

Bilgisayarınızın kapatıldıktan emin olup, dağıtıcıyı, SATA - DC güç adaptörünü kullanarak güç kaynağınıza bağlayın.

(EEE Yönetmeliğine Uygundur)

ภาษาไทย

ตรวจสอบให้แน่ใจว่าคอมพิวเตอร์ของถูกปิดเครื่อง และเชื่อมต่อกับแหล่งจ่ายไฟโดยใช้สายเคเบิลสายพาวเวอร์ SATA-to-DC

Deutsch

Schließen Sie das Micro-USB Datenkabel fest an den Hub an und verbinden Sie das andere Ende mit dem internen USB-2.0 9-Pin Anschluss Ihres Motherboards.

Français

Connectez fermement le câble de données micro USB au hub et connectez l'autre extrémité au connecteur USB 2.0 à 9 broches de votre carte mère.

Español

Conecte firmemente el cable de datos micro USB al concentrador y conecte el otro extremo al cabezal interno de 9 pines USB 2.0 de su placa base.

Italiano

Collegare saldamente il cavo dati micro USB all'hub e collegare l'altra estremità alla testata interna USB 2.0 a 9 pin della scheda madre.

Português

Conecte firmemente o cabo de dados micro USB ao hub e ligue a outra ponta ao header de USB interno de 2.0 9 pinos da sua motherboard.

繁體中文

牢固地將Micro USB 資料線接上集線器，並將另一端連接至主機板的內部USB 2.0 9針接頭。

簡體中文

牢固地將Micro USB 資料線接上分線器，並將另一端連接至主機板的內置USB 2.0 9針接口。

日本語

Micro USBデータケーブルをハブにしっかりと接続し、もう一端をマザーボード内蔵のUSB 2.0 9ピンヘッダーへ接続します。

Русский

Надежно подсоедините цифровой кабель Micro USB к концентратору и внутреннему 9-контактному разъему USB 2.0 на системной плате.

Türkçe

Mikro USB veri kablosunu dağıtıcıya sıkıca bağlayın, diğer ucunu da ana kartınızın dahili USB 2.0 9 pimli bağlantısına takın.

(EEE Yönetmeliğine Uygundur)

ภาษาไทย

เชื่อมต่อสายเคเบิลข้อมูล micro USB เข้ากับฮับให้แน่น และต่อปลายอีกด้านหนึ่งเข้ากับเสตเตอร์ USB 2.0 9-pin ภายในของเมนบอร์ด

Deutsch

Schließen Sie USB-Geräte an die internen 9-Pin USB-2.0 Anschlüsse oder USB-2.0 Typ-A Anschlüsse am Hub an.

Français

Connectez les périphériques USB aux connecteurs USB 2.0 à 9 broches internes ou aux ports USB 2.0 Type-A du hub.

Español

Conecte los dispositivos USB a los conectores internos USB 2.0 de 9 pines o a los puertos USB 2.0 Type-A del concentrador.

Italiano

Collegare i dispositivi USB ai terminali interni USB 2.0 a 9 pin o alle porte USB 2.0 Type-A dell'hub.

Português

Conecte os dispositivos USB aos headers de USB interno de 2.0 9 pinos ou portas USB 2.0 Tipo A no hub.

繁體中文

將USB設備連接至內部USB 9針接頭或USB Type-A接頭。

簡體中文

將USB设备连接至内置USB 9针接口或USB A型接口。

日本語

USBデバイスの内蔵USB 2.0 9ピンヘッダーまたはハブ上のUSB 2.0 Type-Aポートへ接続します。

Русский

Подсоедините USB-устройства к внутреннему 9-контактному разъему USB 2.0 или портам USB 2.0 (типа А).

Türkçe

USB aygıtlarını dağıtıcının dahili USB 2.0 9 pimli bağlantılarına veya USB 2.0 Tip A bağlantı noktalarına bağlayın.

(EEE Yönetmeliğine Uygundur)

ภาษาไทย

เชื่อมต่ออุปกรณ์ USB เข้ากับของต่อ USB 2.0 9-pin ภายในหรือพอร์ต USB 2.0 Type-A ในฮับ